

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Revue économique franco-suisse**

Band (Jahr): **72 (1992)**

Heft 2

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

Trimestrielle, 72<sup>e</sup> année

Éditeur : **Chambre de Commerce  
Suisse en France**  
10, rue des Messageries, 75010 Paris  
Tél. (1) 48 01 00 77  
Fax (1) 48 01 05 75

15, rue du Musée-Guimet  
**69006 Lyon**  
Tél. 78 93 04 39  
Fax 72 44 34 66

7, rue d'Arcole  
**13291 Marseille cedex 06**  
Tél. 91 37 72 06  
Fax 91 81 46 95

**Directeur de la publication :**  
Robert A. Haas

**Secrétariat de Rédaction :**  
Isabelle Deàk

**Publicité :**  
Pierrette Mani, au journal

**Abonnement annuel :** 215 FF ou 75 SFr.

**Prix du numéro :** 65 FF ou 20 SFr.

**N° de Commission Paritaire :** 51 272

**Vente au numéro en Suisse :**  
Librairies Payot.

Les articles et documents publiés dans cette revue ne peuvent être reproduits qu'avec l'autorisation expresse de la rédaction et la mention intégrale de leur source.

Les opinions émises n'engagent pas la **Chambre de Commerce Suisse en France.**

**Le service télématique de la  
Chambre de Commerce Suisse en France**  
**36-16 code CECOM**  
**à votre disposition 24 h / 24 pour tous  
renseignements sur les marchés français et  
suisse. N'hésitez pas à le consulter !**

### Couverture

*Site du Prélot à Dole.  
Photo aimablement mise à notre  
disposition par la Mairie de cette ville.  
La Municipalité de Dole s'intéresse  
tout particulièrement aux  
entrepreneurs suisses susceptibles  
de s'implanter dans sa Région.  
Cf. article page 33.*

### DOSSIER : LA SANTÉ EN ENTREPRISE

<b>Sécurité au travail et protection de la santé sur le lieu de travail : la Suisse et le droit européen</b> .....	5
Hans-Ulrich Scheidegger, Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, Berne	
<b>La santé au poste de travail</b> .....	7
Helmut Krueger, Institut d'hygiène et de physiologie du travail, Ecole polytechnique fédérale de Zurich	
<b>Les nouvelles professions de la santé en entreprise</b> .....	11
Marc Mayer, Ergonome, Crédit Suisse	
<b>La prévention, c'est la santé !</b> .....	13
Annie Chaperon et Arlette Guillaubey, Produits Roche, Neuilly-sur-Seine	

### LA SUISSE ET L'EUROPE

<b>Adhésion à l'EEE ou à la CE : avantages concurrentiels pour la Suisse</b> .....	17
--	----

### DROIT ET FISCALITÉ

<b>Le nouveau droit suisse de la société anonyme</b> .....	23
Gérald Page, Docteur en droit, avocat au Barreau de Genève	
<b>Aperçu de la fiducie et des placements fiduciaires en droit suisse</b> .....	27
Pierre Engel, ancien avocat au barreau de Genève, ancien professeur aux facultés de droit de Genève et de Lausanne	
<b>La fiducie ou le trust à la française</b> .....	29
Pierre Neiger, associé de S.G. Archibald, Paris, avocat aux barreaux de Paris et de Genève, administrateur de la Chambre de Commerce Suisse en France	

### ECONOMIE RÉGIONALE

<b>A Dole, tout à gagner</b> .....	33
Marie-Ange Zellweger, avocat, La Neuveville, chargée de la promotion de Dole auprès des entreprises suisses	

### RUBRIQUES

<b>Editorial</b> .....	3
M. Robert A. Haas, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce Suisse en France	
<b>Chronique financière et boursière de l'Agefi</b> .....	37
<b>Quelques chiffres franco-suisse</b> .....	39
<b>Clin d'œil</b> .....	41
<b>Vie des entreprises</b> .....	45
<b>Manifestation de la Chambre</b> .....	47
<b>Opportunités d'affaires/immobilier</b> .....	49
<b>Calendrier des foires et expositions 1992</b> .....	51
<b>Bibliographies</b> .....	61
<b>Index des annonceurs</b> .....	64